

الدلالة اللغوية والتفسيرية للفظه (حصيراً) في القرآن الكريم- دراسة معجمية سياقية

أ.د. بشرى عبد المهدي إبراهيم

كلية القانون والعلوم السياسية- جامعة ديالى

□ م. باسمه خلف مسعود

□ الجامعة العراقية - كلية العلوم الإسلامية

The Linguistic And Explanatory Significance Of The Word (Matting) In The Holy Quran-A Contextual Lexical Study) □

Basica23te@uodiyala.edu.iq □

Prof.Dr. Bushra Abdul Mahdi Ibrahim

College Of Law And Political Science-University Of Diyala □

Basmah khalaf massoud M.A □

Iraqi University/ College of Islamic Sciences □

bbasmah.massoud@aliraqia.edu.i □

ملخص البحث

يتناول هذا البحث لفظه (حصيراً) الوارد في قوله تعالى: ﴿وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا﴾ (الإسراء: ٨)، بالتحليل اللغوي و التفسيري للكشف عن أبعادها الدلالية في ضوء المعجم العربي و السياق القرآني، و يهدف البحث الى بيان كيفية تفاعل الدلالة المعجمية للجزر (ح ص ر) مع التوجيه التفسيري، الانتاج معنى مركب يجمع بين الحبس، و الاحاطة، و الملازمة. و قد اعتمد البحث المنهج الوصفي التحليلي، مستنداً الى كتب اللغة و التفسير، و خلص الى أنَّ اختيار لفظ (حصيراً) يعكس دقة التعبير القرآني و قدرته على تصوير العذاب تصويراً حسيّاً و معنوياً في آنٍ واحد. الكلمات المفتاحية:- الدلالة المعجمية- التفسير اللغوي- حصيراً- دراسة سياقية.

Abstract

This research deals with the word (Matting) mentioned in the Almighty: (and we made hell for unbelievers mat) (Al-Isra:8), by linguistic and interpretative analysis to reveal its semantic dimensions in the light of the Arabic lexicon and the Quranic context, and the research aims to show how the lexical significance of the root(h r t) interacts with the task of interpretative guidance, producing a complex meaning that combines confinement, briefing, and inherent. The research adopted the descriptive analytical approach, based on the books of language and interpretation, and concluded that the choice of a word (Matting) reflects the accuracy of the Quranic expression and its ability to portray torment in a sensual and moral way at the same time. Keywords:- Lexical Semantics- Linguistic Interpretation- Mat-Contextual Study.

المقدمة

الحمد لله كما ينبغي لجلال وجهه الكريم، نحمده و نستعينه، و الصلاة و السلام على اشرف خلقه سيدنا و نبينا محمد المصطفى و على آله الأطهار، و صحبه الأخيار، و بعد: فإنَّ الألفاظ القرآنية تمثّل وحدات دلالية مشحونة بالمعنى، لا تُفهم عند مجرد ذكر مدلولها المعجمي، بل في إطار السياق و الاسلوب و المقام. وقد أولى المفسرون و اللغويون عناية خاصة بالألفاظ ذات الدلالة المركبة، لما تحملها من ثراء تعبيرى، وتأتي لفظه (حصيراً) في سورة الاسراء، الآية رقم (٨) في قوله تعالى: ﴿وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا﴾، مثلاً واضحاً لهذا الثراء، إذ جمعت بين أكثر

من وجهٍ دلالي، و تعددت فيها اقوال المفسرين، مع اتفاقهم على أصل المعنى. و يهدف هذا البحث الى دراسة هذه اللفظة دراسة لغوية تفسيرية، تبرز صلتها بجذرها المعجمي، و تكشف عن دلالتها في السياق القرآني.

أولاً: الدلالة المعجمية للجذر (ح ص ر):

أجمعت كتب اللغة على أن الجذر (ح ص ر) يدل على المنع و الضيق و الإحاطة.

قال الفراهيدي (ت ١٧٠هـ): ((حَصَرَ حَصْرًا: أي عَيَّ فلم يُقَدِّر على الكلام، و حَصَرَ صدرُ المرء: أي ضاقَ عن أمرٍ حَصْرًا، و الحَصْرُ: اعتِقَالُ البَطنِ حَصْرًا، و به حَصْرٌ، و هو مَحْصُورٌ، و الحِصَارُ: مَوْضِعٌ يُحْصَرُ فِيهِ الْمَرْءُ، حَصْرُهُ حَصْرًا، و حَاصِرُهُ... و الإحصارُ: أَنْ يَحْصُرَ الْحَاجُّ عَنِ بُلُوغِ الْمُنَاسِكِ مَرَضًا أَوْ عَدُوًّا، و الحصور: مَنْ لَا إِرْبَةَ لَهُ فِي النِّسَاءِ، و الحصور كالهيوب المخم عن الشيء))^(١).

وجاء في جمهرة اللغة لأبن دريد (ت ٣٢١ هـ) أَنَّ الحصر: ((مصدرٌ من قولهم: حصرت الرجل أحصره، إذا حبسته أو اصل الحصر الضيق و منه الحصر: احتباس النجو كناية عن ضيق مخرج ذي البطن... و الحصر: الذي لا ييوج بسره... و الحصر: اللحمة المعترضة في جنب الفرس تراها إذا ضَمُرَ))^(٢).

ثم ذكر أبن دريد في لفظة (الحصير) معنيين:

١. الحصير هو الملك كأنه حَصِرَ أي حُجِبَ...

٢. و الحصير المعروف و هو عربيٌ صحيح، و سميَّ حصيرًا لإتضمام بعضه إلى بعض.

٣. و الحصير أبيضاً المحبس و كذا فسر في التنزيل في قوله تعالى (وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا) أي محبساً لهم^(٣).

و هو ما ذهب إليه الأزهرى (ت ٣٧٠ هـ) من أَنَّ حَصِيرًا في الآية (٨) من سورة الإسراء جاءت بمعنى: ((مَحْبَسًا وَ مُحْصِرًا... و يُقَالُ لِلْمَلِكِ حَصِيرٌ لِأَنَّهُ مَحْجُوبٌ، و الحَصِيرُ: الْجَنْبُ... و الحَصِيرُ: البساط الصغير من النبات))^(٤).

ثم أضاف بأن الحصير في الآية المذكورة يُفسَّر على وجهين:

١. على انهم يحصرون فيها.

٢. حَصِيرُ الارض يعني: وَجْهَهَا^(٥).

وقال: الحَصِيرُ: سَفِيفَةٌ مِنْ بَرْوِي أَوْ أَسَلٍ، و قال القتيبي في تفسير قوله: (وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا)...

من حَصَرْتُهُ أي حَبَسْتُهُ، فعيلٌ بمعنى فاعل، و قال الزجاج:

حَصِيرًا مَعْنَاهُ حَبْسًا مِنْ حَصَرْتُهُ أَيْ حَبَسْتُهُ فَهُوَ مَحْصُورٌ، و هذا حَصِيرُهُ أَيْ مَحْبَسُهُ... و الحَصِيرُ المنسوج: سُمِّيَ حَصِيرًا لِأَنَّهُ حُصِرَتْ طَاقَاتُهُ بَعْضُهَا مَعَ بَعْضٍ، و قال: و الجنبُ يُقَالُ لَهُ الحَصِيرُ، لِأَنَّ بَعْضَ الْأَضْلَاعِ مُحْصُورٌ مَعَ بَعْضٍ... و الحَصِيرُ: الْجَنْبُ...))^(٦).

أما الجواهري (ت ٣٩٣ هـ)، فقد ذكر عدة معانٍ للفظ حَصِيرًا منها:

١. الحَصِيرُ: الضيق البخل.

٢. الحَصِيرُ: البادية.

٣. الحَصِيرُ: الْجَنْبُ.

٤. الحَصِيرُ: الملك، لأنه محجوب.

٥. الحَصِيرُ: المحبس، كما في قوله تعالى: ﴿وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا﴾

٦. الحَصِيرَةُ: موضع التمر، و هو الْجَرِينُ*^(٧).

و قال أحمد بن فارس (ت ٣٩٥ هـ): ((الحاء و الصاد و الراء أصل واحد، و هو الجمع و الحبس و المنع... و الحَصِيرُ... و هو المحبس، و الحَصِيرُ... هو الملك...))^(٨). و قريب من تلك المعاني ما ذكره الزمخشري (ت ٥٣٨ هـ) في أساس البلاغة، إذ قال: ((و غضب الحَصِير على فلان أي الملك، سمي لأحتجابه، و خلده في الحَصِير، أي في المحبس، قال تعالى: ﴿وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا﴾^(٩). و عند ابن منظور (ت ٧١١ هـ) الحَصِيرُ: ((وجه الأرض، و الجمع أَحْصَرَةٌ و حَصْرٌ، و الحَصِيرُ: سَقِيفَةٌ تَصْنَعُ مِنْ بَرْدٍ و أَسَلٍ ثُمَّ تَقْرَشُ، سُمِّيَ بِذَلِكَ لِأَنَّهُ يَلِي وَجْهَ الْأَرْضِ، و قيل: الحَصِيرُ المنسوج، سمي حَصِيرًا لِأَنَّهُ حُصِرَتْ طَاقَاتُهُ بَعْضُهَا مَعَ بَعْضٍ، و الحَصِيرُ: الْبَارِيَّةُ، و في الحديث: أَفْضَلُ الْجِهَادِ و أَكْمَلُهُ حُجٌّ مَبْرُورٌ تَتَمُّ لَزُومُ الحَصِير... الحَصْرُ، و هو جمع حَصِير، الذي يُبْسَطُ فِي الْبُيُوتِ... و الحَصِيرُ: البساط الصغير من النبات))^(١٠) وورد في القاموس المحيط أَنَّ الحَصِيرَ: ((الضَيْقُ الصَّدِير، كالحصور، و الْبَارِيَّةُ، و عَرِقٌ يَمْتَدُّ مَعْتَرِضًا عَلَى جَنْبِ الدَّابَّةِ إِلَى نَاحِيَةِ بَطْنِهَا، أَوْ لَحْمَةً

كذلك، أو العَصْبَةُ التي بين الصفاقِ ومقطّ الاضلاع، و الجنبُ، و الملكُ، و السَّجُنُ، و المَجْلِسُ، و الطريقُ، و المساءُ، و الصَّفْ من الناسٍ و غيرهم...^(١١) و يظهر من تتبع الاستعمالات اللغوية أنَّ هذا الجذر يجمع بين معنى الحبس المادي، و معنى الإحاطة المعنوية، و هو ما يفسر تعدد دلالاته في الاستعمال القرآني.

ثانياً: ((الحصير)) في ضوء أقوال المفسرين:

نقل الطبري (ت ٣١٠ هـ) اختلاف أهل التأويل في تفسير هذه اللفظة على النحو الآتي^(١٢):

١. قال بعضهم: معناه: و جعلنا جهنم للكافرين سَجناً يسجنون فيها.

٢. عن مجاهد قال: ((حصيراً)) أي: يُحصرون في جهنم.

٣. قال آخرون: معناه: وجعلنا جهنم للكافرين فراشاً و مهاداً..

٤. ذهب الحسن إلى أنَّ الحصر في هذا الموضوع عُنِيَ به الحصير الذي يبسط و يفرش، و منه سمي العرب البساط الصغير حصيراً.

٥. وجهه آخرون إلى أنَّ فعلٍ من الحصر الذي هو الحبس.

٦. قد تسمي العربُ الملكَ حصيراً بمعنى أنَّه محصورٌ، أي: محجوبٌ عن الناس.

٧. يُقال للخبيل: حصورٌ، لمنعه ما لديه من المال عن أهل الحاجة. واختار من بين هذه الأقوال معنى الفراش و المهاد لتفسير لفظة (حصيراً) ، و

قال: ((و الصواب من القول في ذلك عندي أن يقال: معنى ذلك: و جعلنا جَهَنَّمَ للكافرين فراشاً و مهاداً لا يُزِيلُهُ من الحبس الذي هو بمعنى

البساط، لأنَّ ذلك إذا كان كذلك كان جامعاً معنى الحبس و الامتداد، و مع أنَّ الحَصِيرَ بمعنى البساط في كلام العرب أشهر منه بمعنى

الحبس))^(١٣) و يُفسر الطوسي (ت ٤٦٠ هـ) معنى الحصير في قوله تعالى: ﴿وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا﴾ بأنه الحبس و السجن الذي لا خروج

للكافرين منه، مشتقة من حصرْتُ الشيء أي حبسته^(١٤). وذهب البغوي (ت ٥١٠ هـ) الى ذلك أيضاً، إذ يقول: ((وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا))،

سجناً و محبساً من الحصر، و هو الحبس، و قال: الحَسَنُ: حَصِيرًا، أي: فراشاً، ذهب الى الحصير الذي يُبْسَطُ و يُفْرَشُ^(١٥) ونقل الزمخشري

(ت ٥٣٨ هـ) في الكشف بعد كلامٍ طويلٍ في تفسير الآية الثامنة من سورة الاسراء، قولاً عن قتادة يتحدّث فيه عن اليهود بأنه قال: ((ثم كان آخر

ذلك أن بعث الله عليهم هذا الحي من العرب، فهم منهم في عذاب الى يوم القيامة، حصيراً محبساً، يقال للسجن: محصر و حصير، و عن

الحسن: بساطاً كما يبسط الحصير المرمول*))^(١٦). وذكر الشيخ الطبرسي (ت ٥٤٨ هـ) أنَّ الله جعل جهنم مكاناً ضيقاً و محبساً لا خروج منه،

حيث (الحصير) هو الحابس، و الآية تصوّر الإحاطة و العجز، فالحصير يعني المحبس، أي أنَّ الله جعل جهنم مكاناً يضيق على الكافرين و

يحصرهم فلا يستطيعون الخروج منه^(١٧). ولم يخرج القرطبي (ت ٦٧١ هـ) في تفسيره للفظه حصيراً عمّا ذكره اللغويون في الجانب المعجمي^(١٨)،

لا سيما ما جاء في معجم الصحاح الذي مرّ ذكره في المبحث الأول^(١٩). وذهب ابن كثير (ت ٧٧٤ هـ) إلى أنَّ المقصود في هذه الآية هم اليهود

الذين عادوا إلى أفعالهم السابقة فسلط عليهم رب العزة جلّ و علا (محمد صلى الله عليه و آله و سلم) و اصحابه، يأخذون منهم الجزية و هم

صاغرون^(٢٠). وهو ما أوضحه السعدي (ت ١٣٧٦ هـ) بالتفصيل في تفسيره (تيسير الكريم الرحمن في تفسير كلام المنان)، إذ بيّن أنَّ الله سبحانه

تعالى بعد أن جعل لليهود دولة، توعدهم على المعاصي فقال: (إن عدتُم) الى الإفساد في الارض، (عدنا) الى عقوبتكم، فعادوا لذلك، فسلط عليهم

رسوله المصطفى محمداً (صلى الله عليه و آله و سلم)، فأنتقم به منهم، و هذا جزء الدنيا و ما عند الله من النكال أعظم و اشنع و لذا قال: (و

جعلنا جهنم للكافرين حصيراً) يصلونها و يلازمونها و لا يخرجون منها أبداً... كذلك بيّن أنَّ في هذه الآيات تحذيرٌ لهذه الأمة من العمل بالمعاصي

لئلا يصيبهم ما أصاب بني اسرائيل، فسنة الله واحدة لا تبدل و لا تغير^(٢١). وهذا التفسير نفسه ذكره السيد الطباطبائي (ت ١٤٠٢ هـ) في تفسيره

الميزان^(٢٢). وقال الشيخ الشعراوي (ت ١٤١٩ هـ) في تفسير قوله تعالى: ﴿وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا﴾: ((جعلنا) فعل يفيد التحويل، كأن

تقول: جعلتُ العجين خبزاً، و جعلتُ القطن ثوباً، أي: صيّرته و حولته، فماذا كانت جهنم أولاً فيحولها الحق سبحانه حصيراً؟! إن قوله تعالى

(جعلنا) في هذه الآية لا تفيد التحويل، إنما هي بمعنى (خلقنا))^(٢٣). ثم تحدّث عن معنى (حصيراً)، فالحصير فراش معروف يُصنع مِنَ القَشِّ أو

من نبات يسمى السَّمُرُ، و قال بأنه يصنع الآن من خيوط البلاستيك، و تسميته بالحصير مأخوذة من الحصر، و هو التضيق في المكان للمكين،

و في صناعة الحصير يضمّنون الاعواد بعضها إلى بعضٍ إلى أنَّ تتماسك، و لا توجد مسافة بين العود و الآخر. و الحصير يُفْرَشُ على الارض،

لأنه يحبس الاوساخ فلا تصيب الثياب أثناء الجلوس، إذن معناه يدل على المنع و الحبس و التضيق^(٢٤). و عند الجمع بين الادلة المعجمية و

أقوال المفسرين، يتضح أنَّ (الحصير) آية الإسراء لا يقتصر على معنى واحد، بل يجمع بين أوجهٍ دلالية مختلفة أشهرها ما يأتي:

وجهها	الدلالة
-------	---------

١. السجن	من معنى الحصر و المنع
٢. المكان	الضيق من الإحاطة
٣. الفراش	من اللزوم و الملاصقة
٤. الملازمة	من دوام الحصر.

و بذلك يكون معنى الآية الكريمة:

جعلنا جهنم مكاناً محكم الاغلاق، و يحيط الكافرين، و يلزمهم عذابها دون انفكاك.

فالقرآن لم يقل: سجنأ أو محبسأ، بل قال: حصيراً: لما في هذا اللفظ من:

١. تصوير حسي للعذاب.

٢. إشعار بالضيق و الملازمة.

٣. دلالة على الاحاطة من كل جهة.

كما أنّ تنكير اللفظة يفيد التهويل و التعظيم، و يترك المجال مفتوحاً لتعدد صور العذاب.

الذاتة

تبين من تحليل لفظة(حصيراً) معجماً و في ضوء التفسير ما يأتي:

١. إنها تمثل إنموذجاً دقيقاً للتكامل بين المعجم و التفسير في القرآن الكريم.

٢. إنّ الدلالة اللغوية للفظ لا تتفصل عن السياق التفسيري.

٣. إنّ الدلالات تتداخل لتنتج معنى مركباً يجمع بين الحبس و الملازمة، في صورة بيانية مكثفة ترسخ معنى العذاب الدائم.

الهوامش

(١) كتاب العين: ١١٣/٣.

(٢) جمهرة اللغة: ٥١٤/١.

(٣) ينظر: المصدر نفسه: ٥١٤/١.

(٤) تهذيب اللغة: ١٣٧/٤.

(٥) ينظر: المصدر نفسه: ١٣٧/٤.

(٦) المصدر نفسه: ١٣٧-١٣٨.

*موضوع تجفف فيه الثمار: التمر و العنب و نحوهما...

(٧) ينظر: الصحاح(تاج اللغة و صحاح العربية): ٦٣٠/٢ - ٦٣١.

(٨) مقاييس اللغة: ٧٢/٢.

(٩) أساس البلاغة: ١٩٣/١.

(١٠) لسان العرب: ١٩٥/٤ - ١٩٦.

(١١) القاموس المحيط: ٣٧٦.

(١٢) ينظر: جامع البيان عن تأويل أي القرآن: ٥٠٧-٥٠٩.

(١٣) المصدر نفسه: ٥١٠/١٤.

(١٤) ينظر: التبيان في تفسير القرآن: ٤٣٧/٦.

(١٥) معالم التنزيل(تفسير البغوي): ١٢٣/٣.

*المرمول: أي المنسوج.

(١٦) الكشاف: ٦٥٠/٢.

(١٧) ينظر: مجمع البيان: ١٠٥/٦.

(١٨) ينظر: الجامع لأحكام القرآن: ٢٢٤/١٠.

(١٩) ينظر: الصحاح: ٦٣٠/٢ - ٦٣١.

(٢٠) ينظر: تفسير القرآن العظيم: ٤٥/٥.

(٢١) ينظر: تيسير الكريم الرحمن: ٤٥٤.

(٢٢) ينظر: الميزان في تفسير القرآن: ٢١/١٣، ٢٢.

(٢٣) تفسير الشعراوي المسمى بـ(الخواطر): ٨٣٧٢/١٤.

(٢٤) ينظر: المصدر نفسه: ٨٣٧٣/١٤، ٨٣٧٤.

المصادر و المراجع

القرآن الكريم.

١. أساس البلاغة: أبو القاسم جار الله محمود بن عمر بن احمد الزمخشري (ت ٥٣٨ هـ)، تحقيق: محمد باسل عيون السود، دار الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ط(١)، ١٤١٩ هـ = ١٩٩٨ م.

٢. التبيان في تفسير القرآن: أبو جعفر محمد بن الحسن الطوسي (ت ٤٦٠ هـ)، دار احياء التراث العربي، بيروت- لبنان، د. ط، د. ت.

٣. تفسير القرآن العظيم: عماد الدين أبو الفداء اسماعيل بن عمر بن كثير الدمشقي (ت ٧٧٤ هـ) وضع حواشيه و علق عليه: محمد حسين شمس الدين، دار الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ط(١)، ١٤١٩ هـ = ١٩٩٨ م.

٤. تهذيب اللغة: محمد بن احمد بن الازهري الهروي، ابو منصور (ت ٣٧٠ هـ)، تحقيق: محمد عوض مرعب، دار احياء التراث العربي، بيروت، ط(١)، ٢٠٠١ م.

٥. تيسير الكريم الرحمن في تفسير كلام المنان: عبدالرحمن بن ناصر بن عبدالله السعدي (ت ١٣٧٦ هـ)، تحقيق: عبدالرحمن بن معلا اللويحق، مؤسسة الرسالة، ط(١)، ١٤٢٠ هـ = ٢٠٠٠ م.

٦. جامع البيان عن تأويل آي القرآن: ابو جعفر محمد بن جرير الطبري (ت ٣١٠ هـ)، تحقيق: د. عبدالله بن عبد المحسن التركي، بالتعاون مع: مركز البحوث و الدراسات الاسلامية بدار هجر- د. عبد السند حسن يمامه، دار هجر للطباعة و النشر و التوزيع و الاعلان- القاهرة، مصر، ط(١)، ١٤٢٢ هـ = ٢٠٠١ م.

٧. الجامع لأحكام القرآن: أبو عبدالله، محمد بن احمد الانصاري القرطبي (ت ٦٧١ هـ)، تحقيق: احمد البردوني، و ابراهيم أطفيش، دار الكتب المصرية- القاهرة، ط(٢)، ١٣٨٤ هـ = ١٩٦٤ م.

٨. جمهرة اللغة: أبو بكر محمد بن الحسن بن دريد الازدي (ت ٣٢١ هـ)، تحقيق: رمزي منير بعلبكي، دار العلم للملايين، بيروت، ط(١)، ١٩٨٧ م.

٩. الخواطر (تفسير الشعراوي): محمد متولي الشعراوي (ت ١٤١٩ هـ = ١٩٨١ م)، مطابع اخبار اليوم، د. ط، ١٩٩٧.

١٠. الصحاح (تاج اللغة وصحاح العربية): ابو نصر اسماعيل بن حماد الجوهري الفارابي (٣٩٣ هـ)، تحقيق: احمد عبدالغفور عطار، دار العلم للملايين- بيروت، ط(٤)، ١٤٠٧ هـ = ١٩٨٧ م.

١١. القاموس المحيط: مجد الدين ابو طاهر محمد بن يعقوب الفيروز آبادي (ت ٨١٧ هـ)، تحقيق: مكتب تحقيق التراث في مؤسسة الرسالة، بإشراف: محمد نعيم العرقسوسي، مؤسسة الرسالة للطباعة و النشر و التوزيع، بيروت- لبنان، ط(٨)، ١٤٢٦ هـ = ٢٠٠٥ م.

١٢. كتاب العين: ابو عبدالرحمن الخليل بن احمد بن عمرو بن تميم الفراهيدي البصري (ت ١٧٠ هـ)، تحقيق: د. مهدي المخزومي، د. ابراهيم السامرائي، دارو مكتبة الهلال، د. ط، د. ت.

١٣. الكشف عن حقائق غوامض التنزيل و عيون الاقاويل في وجه التأويل: محمود بن عمر بن احمد الزمخشري (ت ٥٣٨ هـ)، و بهامشه اربعة كتب... ضبطه و صححه و رتبته: مصطفى حسين احمد، دار الريان للتراث بالقاهرة، دار الكتاب العربي ببيروت، ط(٣)، ١٤٠٧ هـ = ١٩٨٧ م.

١٤. لسان العرب: محمد بن مكرم بن علي، ابو الفضل، جمال الدين ابن منظور الانصاري (ت ٧١١ هـ)، أخرج حواشيه اليازجي و جماعة من اللغويين، دار صادر- بيروت، ط(٣)، ١٤١٤ هـ.

١٥. مجمع البيان في تفسير القرآن: أمين الاسلام ابو علي الفضل بن الحسن الطبرسي (ت ٥٤٨ هـ)، من أعلام القرن السادس الهجري، حققه و علق عليه: لجنة من العلماء و المحققين المتخصصين، مؤسسة الاعلمي للمطبوعات، بيروت- لبنان، د. ط، د. ت.

١٦. معالم التنزيل في تفسير القرآن: ابو محمد الحسين بن مسعود بن محمد بن الفراء البغوي الشافعي (ت ٥١٠هـ) أو (٥١٦هـ) على الأرجح، تحقيق: عبدالرزاق المهدي، دار إحياء التراث العربي - بيروت، ط (١)، ١٤٢٠هـ.
١٧. الميزان في تفسير القرآن: العلامة السيد محمد حسين الطباطبائي (ت ١٤٠٢هـ = ١٩٨١م)، تحقيق: الشيخ اياد باقر سلمان، قدّم له: السيد كمال الحيدري، دار احياء التراث العربي، و مؤسسة الاعلمي للمطبوعات، بيروت - لبنان، د.ط، د.ت.

Sources And References

The Holy Quran.

1. Asas al-Balagha: Abu al-Qasim Jarallah Mahmud bin Umar bin Ahmad al-Zamakhshari (d. 538 AH), edited by: Muhammad Basil Uyun al-Sud, Dar al-Kotob al-Ilmiyah,, 1st edition, 1419 AH = 1998 AD.
2. Al-Tibyan fi Tafsir al-Qur'an: Abu Jafar Muhammad bin al-Hasan al-Tusi (d. 460 AH), Dar Ihya al-Turath al-Arabi, Beirut - Lebanon, (n.d.).
3. Tafsir al-Qur'an al-Azim: Imad al-Din Abu al-Fida Ismail bin Umar bin Kathir al-Dimashqi (d. 774 AH), annotated by: Muhammad Husayn Shams al-Din, Dar al-Kotob al-Ilmiyah,, 1st edition, 1419 AH = 1998 AD.
4. Tahdhib al-Lugha: Muhammad bin Ahmad bin al-Azhari al-Harawi, Abu Mansur (d. 370 AH), edited by: Muhammad Awad Mureb, Dar Ihya al-Turath al-Arabi, Beirut, 1st edition, 2001 AD.
5. Taysir al-Karim al-Rahman fi Tafsir Kalam al-Mannan: Abdul Rahman bin Nasir bin Abdullah al-Sa'di (d. 1376 AH), edited by: Abdul Rahman bin Mu'alla al-Luwayhiq, Al-Risala Foundation, 1st edition, 1420 AH = 2000 AD.
6. Jami' al-Bayan 'an Ta'wil Ay al-Qur'an: Abu Jafar Muhammad bin Jarir al-Tabari (d. 310 AH), edited by: Dr. Abdullah bin Abdul Muhsin al-Turki, in cooperation with: the Center for Islamic Research and Studies at Dar Hajar - Dr. Abd al-Sanad Hassan Yamamah, Dar Hajar for Printing, Publishing, and Distribution, Cairo, Egypt, 1st edition, 1422 AH = 2001 AD.
7. Al-Jami' li-Ahkam al-Qur'an: Abu Abdullah, Muhammad bin Ahmad al-Ansari al-Qurtubi (d. 671 AH), edited by: Ahmad al-Barduni and Ibrahim Atfayyesh, Dar al-Kutub, 2nd edition, 1384 AH = 1964 AD.
8. Jamharat al-Lugha: Abu Bakr Muhammad bin al-Hasan bin Durayd al-Azdi (d. 321 AH), edited by: Ramzi Munir Baalbaki, Dar El Ilm Lilmalayin, Beirut, 1st edition, 1987 AD.
9. Al-Khawatir (Tafsir al-Sha'rawi): Muhammad Metwally al-Sha'rawi (d. 1419 AH = 1981 AD), Akhbar al-Yom Printing, (n.d.), 1997.
10. Al-Sihah (Taj al-Lugha wa Sihah al-Arabiyyah): Abu Nasr Ismail bin Hammad al-Jawhari al-Farabi (d. 393 AH), edited by: Ahmad Abdul Ghafour Attar, Dar El Ilm Lilmalayin, Beirut, 4th edition, 1407 AH = 1987 AD.
11. Al-Qamus al-Muhit: Majd al-Din Abu Tahir Muhammad bin Yaqub al-Fayruza'bi (d. 817 AH), edited by: Heritage Investigation Office at Al-Risala Foundation, supervised by: Muhammad Na'im al-Arqasusi, Al-Risala Foundation for Printing and Publishing, Beirut - Lebanon, 8th edition, 1426 AH = 2005 AD.
12. Kitab al-Ayn: Abu Abdul Rahman al-Khalil bin Ahmad bin Amr bin Tamim al-Farahidi al-Basri (d. 170 AH), edited by: Dr. Mahdi al-Makhzumi and Dr. Ibrahim al-Samarrai, Dar wa Maktabat al-Hilal, (n.d.).
13. Al-Kashshaf 'an Haqa'iq Ghawamid al-Tanzil wa 'Uyun al-Aqawil fi Wujuh al-Ta'wil: Mahmud bin Umar bin Ahmad al-Zamakhshari (d. 538 AH), with four books in the margin... adjusted and corrected by: Mustafa Husayn Ahmad, Dar al-Rayyan lil-Turath in Cairo and Dar al-Kitab al-Arabi, 3rd edition, 1407 AH = 1987 AD.
14. Lisan al-Arab: Muhammad bin Mukram bin Ali, Abu al-Fadl, Jamal al-Din Ibn Manzur al-Ansari (d. 711 AH), annotations by al-Yaziji and a group of linguists, Dar Sader, Beirut, 3rd edition, 1414 AH.
15. Majma' al-Bayan fi Tafsir al-Qur'an: Amin al-Islam Abu Ali al-Fadl bin al-Hasan al-Tabarsi (d. 548 AH), edited and annotated by: a committee of specialized scholars and investigators, Al-Alami Foundation for Publications, Beirut - Lebanon, (n.d.).
16. Ma'alim al-Tanzil fi Tafsir al-Qur'an: Abu Muhammad al-Husayn bin Mas'ud bin Muhammad al-Farra al-Baghawi al-Shafi'i (d. 510 AH or 516 AH most likely), edited by: Abdul Razzaq al-Mahdi, Dar Ihya al-Turath al-Arabi, Beirut, 1st edition, 1420 AH.
17. Al-Mizan fi Tafsir al-Qur'an: Al-Allama Al-Sayyid Muhammad Husayn al-Tabataba'i (d. 1402 AH = 1981 AD), edited by: Sheikh Iyad Baqir Salman, introduction by: Al-Sayyid Kamal al-Haydari, Dar Ihya al-Turath al-Arabi and Al-Alami Foundation for Publications, Beirut - Lebanon, (n.d.).